

<b>Zeitschrift:</b>	Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband
<b>Band:</b>	- (1983)
<b>Heft:</b>	1
<b>Rubrik:</b>	Verbandsmitteilungen

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## FORTBILDUNG

### Sektion Nordwestschweiz /Basel

Datum	Mittwoch, 26. Januar 1983
Zeit	19.15 - ca. 20.45 Uhr
Ort	Altbau Kantonsspital, Hörsaal 1, 2. Stock, Eingang Spitalstrasse
Thema	Operation der Discushernie Krankengymnastische Behandlung der Discushernie
Referenten	Dr. H. Landolt Frl. H. Bitterli
Datum	Dienstag 1. Februar 1983
Zeit	19.15 - ca. 20.30 Uhr
Ort	Grosser Demonstrationsraum 1. UG, Röntgeninstitut Klinikum 2
Thema	Aktuelle Röntgendiagnostik pathologischer Veränderungen der LWS
Referent	Dr. A. Nidecker
Datum	Donnerstag 10. Februar 1983
Zeit	19.15 - ca. 20.45 Uhr
Ort	Altbau Kantonsspital, Hörsaal 1, 2. Stock, Eingang Spitalstrasse
Thema	Differentialdiagnose der Lumbalgie Physiotherapeutische Behandlungsmöglichenheiten
Referent	Dr. R. Gamp Leitender Arzt des Institutes für physikalische Therapie, Kantonsspital Basel

## MITTEILUNGEN

### BERNER ÄRZTETAG 1983

11. und 12. März 1983

Bernische Höhenklinik — Montana

**Thema:** Multiple Sclerose  
Akuteller Wissensstand  
Möglichkeiten der  
neurologischen Rehabilitation

Programme mit Anmeldeformularen liegen bei den  
Sektionspräsidenten auf.

Anmeldeschluss: Ende Januar 83

### Mitteilung SPV

#### Vereinbarung über den Taxpunktwert

Gestützt auf Art. 5 des Tarifvertrages vom 20. Dezember 1977 wurde zwischen dem SPV einerseits und dem Konkordat der Schweizerischen Krankenkasse, SUVA, MV und IV andererseits folgendes vereinbart:

Erhöhung der Taxpunktwerte auf	Konkordat	SUVA/MV/IV
	Fr. 3.20*	Fr. 3.45 **
Diese neuen Beträge basieren auf dem Landesindex der Konsumentenpreise von	123,9 P.	124,4 P.

\* Nur gültig für die Sektionen der deutschsprachigen Kantone  
\*\* gesamtschweizerische Gültigkeit

Die neuen Taxpunktwerte traten mit dem Vorbehalt der Zustimmung der Kantonsregierungen am 1. Januar 1983 in Kraft.

## Communication FSP

### Accord sur la valeur du point

En vertu de l'art. 5 de la convention tarifaire du 20 décembre 1977, la FSP d'une part et le Concordat des Caisses-Maladie Suisse, CNA, AM et AI d'autre part, ont fixé ce qui suit:

	Concordat	CNA/AM/AI
Augmentation des valeurs du point à	Fr. 3.20*	Fr. 3.45 **

Ces nouveaux montants sont basés sur l'indice suisse des prix à la consommation de 123,9 p. 124,4 p.

\* valable que pour les sections des cantons de langue allemande

\*\* valable pour toute la Suisse

Les nouvelles valeurs du point sont entrées en vigueur au 1er janvier 1983 sous réserve de la ratification par les gouvernements cantonaux.

## COURSES / JOURNÉES



L'INSTITUT E. DICKE (I.D.B. asbl)  
Direction: A. Hendrickx

organise 1° Son cours de

### MASSAGE REFLEXE,

Méthode DICKE en 3 stages de 30 heures chacun à Bruxelles

1. Stage du 23. au 26. février 1983 inclus
2. Stage du 1 au 4 juin 1983 inclus
3. Stage du 2 au 5 novembre 1983 inclus

Coût: 8'000 fr.b. par stage

2° un cours de **DERMALGIES REFLEXE** et

**STIGMATHERAPIE** de l'oreille externe (auriculothérapie) par le DR. JARRICOT de Lyon du 12 au 15 mai 1983 à la Costa Brava (Espagne)

Coût: 8'000 fr.b. pour 3 séances de 16 à 20 h + dimanche matin. Hôtel 4 étoiles — pension complète de 2'450 à 3'320 Pesetas.

Renseignement et inscription: I.D.B., 61 rue E. Bouillot Bte 11, B-1060 Bruxelles

---

Wir suchen für die Einrichtung  
unserer neuartigen Behandlungs-Institute  
(physikalisch-biolog. Ganzheits-Therapie)  
mit grosszügiger Ausstattung, die unter  
ärztlicher Oberleitung geführt werden,

## Physiotherapeuten/ innen

für die **Stadtgebiete** von ZÜRICH  
BASEL  
BERN  
GENF

mit praktischen, möglichst in einer Klinik  
erworbenen Kenntnissen, zu günstigen  
Bedingungen. Zusätzl. Spezialausbildung  
in den eigenen Therapien unserer Institute  
erhalten Sie kostenlos.

**Eintrittsdatum:** 1. April bis 1. Okt. 1983

Bei entsprechender Qualifikation und  
praktischer Erfahrung kann die Therapie-  
Leitung des Instituts gegen gutes Fixum  
auch eine Gewinnbeteiligung vergeben.

Bewerbungen mit den einschlägigen  
Unterlagen und Angabe des gewünschten  
Eintrittdatums richten Sie bitte an die von  
uns beauftragte Beratungsgesellschaft.

---

CTB Capital-Treuhand und  
Beratung GmbH  
Fleyer Strasse 66, D-5800 Hagen 1, BRD

## Information

---

### BALINT

**Centro di Documentazione  
Dokumentationszentrum  
Documentation Centre  
Centre de Documentation**

Die Gemeinde Ascona, welche sich den Balint-Begegnungen stets wohlgesinnt zeigte, hat ermöglicht, unter der Mitwirkung der Bibliothek, ein «Dokumentationszentrum Balint» zu gründen.

Trotz ihres bisher bescheidenen Bestandes stellt die neue Einrichtung Ärzten und Studenten Bücher, Zeitschriften, Artikel und Programme zur psychologischen, psychosomatischen und patientenbezogenen Medizin — i.S. von Michael Balint — kostenlos zur Verfügung (gegen Erstattung der Portoauslagen).

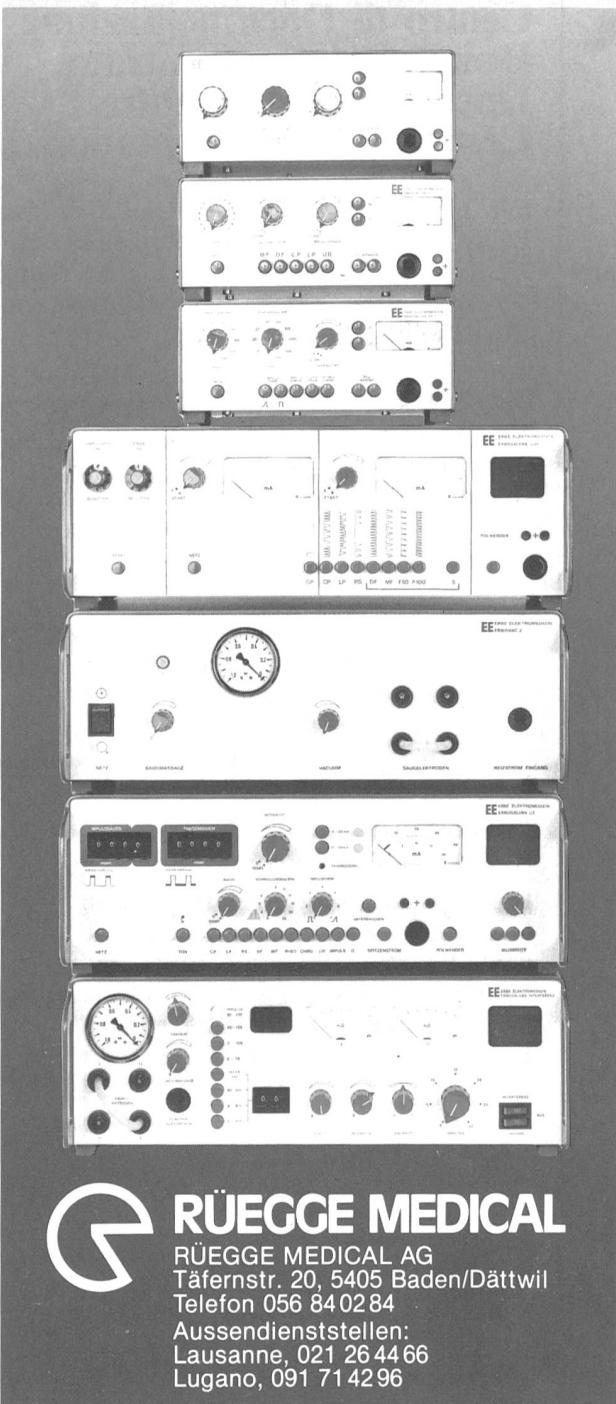
Wer zu Studien- und Forschungszwecken von diesem Angebot Gebrauch machen will, meldet seinen Bedarf schriftlich an.

Das Zentrum begrüßt seinerseits dankbar jede Unterstützung in Form der Überlassung von Unterlagen, die geeignet sind, die Dokumentationen und Bibliographie zu bereichern und zu erweitern.

Das Dokumentationszentrum Balint wird von einem wissenschaftlichen Rat unter dem Vorsitz von Frau Enid Balint-Edmonds, London, geleitet, während das Sekretariat von Prof. Dr. med. Boris Luban-Plozza, CH-6600 Locarno, betreut wird.

# Physio-Therapie

Für jede Anforderung in der Elektrotherapie das richtige Gerät:  
ERBOGALVAN Reizstromgeräte. Für Diagnose und Therapie.



## RÜEGGE MEDICAL

RÜEGGE MEDICAL AG  
Täfernstr. 20, 5405 Baden/Dättwil  
Telefon 056 84 02 84  
Aussendienststellen:  
Lausanne, 021 26 44 66  
Lugano, 091 71 42 96

## Muskeldehnung warum und wie?

Olaf Ejenth und Jern Hamberg

### Eine erfolgreiche Behandlungsmethode bei Schmerzen und beschränkter Beweglichkeit

Teil I

**Die Extremitäten.** 178 Seiten mit mehr als 260 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln.

SFr. 95.—

Teil II

**Die Wirbelsäule.** 128 Seiten mit mehr als 190 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln.

SFr. 90.—



### Bestellschein

Senden Sie mir bitte gegen Nachnahme  
Muskeldehnung, warum und wie?

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil I SFr. 95.— + Verp. u. Vers. sp.

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil II SFr. 90.— + Verp. u. Vers. sp.

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_

CH

Einsenden an: **Remed Verlags AG**  
**Postfach 456, CH-6330 Cham**

## FORTBILDUNG

### Dynamische Wirbelsäulen-Therapie

– Die funktionelle und sanfte Alternative zur Chiropraxis –  
– Entspannung – Bewegung – Palpation – Mobilisation –

Die „Dynamische Wirbelsäulen-Therapie“ ist eine entspannende, regulierende und zur Selbstregulation gesamtstatischer Verhältnisse führende Behandlungsart für das uns so wichtige tragende, aber auch störanfällige System des Beckens, der Wirbelsäule und des Schultergürtels. Die Themen des Grundkurses: Beinlängendifferenz-Beckenschiefstand, Ausgleich-Unterscheidung zwischen anatomischer oder funktioneller Differenz, Hypo- und Hypermobilität der Iliosakral-Gelenke wie auch der gesamten Bewegungssegmente zwischen den Wirbeln, LWS-BWS, Autoreposition-Mobilisationstechniken. Nach diesem Kurs kann bereit mit dieser Methode gearbeitet werden.

**Aufbaukurs I:** Wiederholung der Grundkursthemen, Atlanto-Occipitalgelenk, passive Muskelentspannung, Rippen-Wirbelsegmente, atem- und muskelgesteuerte Autorepositionsbehandlung, Skoliosebehandlung.

**Aufbaukurs II:** Wiederholung der gesamten Themen (Intensiv-Arbeitsgruppe), Schultergelenk, 1. Rippe, Skoliosebehandlung II (aktiv und reflektiv), Beinlängenausgleich zur funktionellen statischen Arbeit, neurotherapeutische Schmerztherapie.

Kursort: Verenahof  
Hotels Baden (bei Zürich),  
Telefon (056) 2252 51  
CH-5400 Baden

Bitte Kursunterlagen anfordern!



FRIEDRICH CH. HORN

Ludwigstraße 7, D-8950 Kaufbeuren, Telefon (00 49 / 83 41) 17878

# 中華按摩

AKUPUNKT-MASSAGE nach Penzel  
LEHRPROGRAMM

**Der A-Kurs**

Im A-Kurs erlernen Sie die SPANNUNGS-AUSGLEICH-MASSAGE; sie ist die Grund- oder Wurzelbehandlung der AKUPUNKT-MASSAGE. Erst durch die SAM wird der Organismus für die spätere Punktbehandlung reaktionsbereit gemacht. Die SAM gleicht über die Meridiane grobe Energieflusstörungen aus und führt den Organismus von medikamentöser Fremdsteuerung zur Eigenregulation zurück.

Massagerichtung und Reizort werden eindeutig geklärt und durch Demonstrationen bewiesen. Die hier erlernten Techniken können im Anschluss an den Kurs praktisch angewandt werden.

**Der B-Kurs**

Punktsuche, Punktortung und die verschiedenen Möglichkeiten der manuellen und apparativen Punktbehandlung werden praktisch geübt. Im theoretischen Unterricht stehen die unterschiedlichen Energieverlagerungen, das Arbeiten nach den energetischen Regeln, spezielle Punkt kombination und unsere Narbenentstörung auf dem Stoffplan. Demonstrationen und Eigenerleben kennzeichnen diesen Kurs in besonderer Weise.

**Der C-Kurs**

Hauptthema dieses Kurses ist die Behandlung der erkrankten Wirbelsäule. Unsere WS-Therapie besteht darin, Störungen der anatomischen Struktur und der Energieversorgung gleichzeitig zu bewerten und zu behandeln.

Absolut gewaltfreie Wirbelsäulenpflege zur Normalisierung der WS-Statik; Sand-Seiden-Striche, die Diagnose des APM-Therapeuten. Wiederum ein Kurs in dem eine - in jeder Praxis - erfolgreich anwendbare Technik vermittelt wird. Wirbelverlagerungen lassen sich – ohne Eingriff des Behandlers - korrigieren.

**Der D-Kurs**

Auf dem Programm steht die Arbeit mit Fremdenergie und deren Einsatz nach den Kriterien: Energie-Fülle/Leere. Energien, die dem Körper von aussen zugeführt werden (Wärme, Kälte, Therapieströme) bezeichnen wir als Fremdenergie.

Alle vier Kurse ergeben zusammen ein Therapiesystem, das Ihnen in allen Fällen, in denen physikalische Therapie angezeigt ist, wirksame Mittel in die Hand gibt.

Es ist ratsam, die einzelnen Kurse in grösseren zeitlichen Abständen zu besuchen. Der Kursteilnehmer sollte das Wissen des A-Kurses in der Praxis festigen, ehe er den weiterführenden B-Kurs besucht.

Unsere Kurse sind Arbeitskurse, deren Schwergewicht nicht auf Vorträgen, sondern auf praktischer Arbeit liegt. Alle Techniken werden von uns demonstriert und anschliessend in Gruppen an den Arbeitstischen unter Anleitung unserer Dozenten und Assistenten praktisch geübt. Hier werden keine Theorien aufgebaut, hier wird praktisch gearbeitet.

**TERMINE****Kurse in Deutschland**

21.02. - 25.02.83	A-Kurs
05.03. - 06.03.83	B-Wiederholungskurs
07.03. - 11.03.83	C-Kurs
12.03.83	Prüfung
19.03. - 20.03.83	A-Wiederholungskurs
21.03. - 25.03.83	B-Kurs
11.04. - 15.04.83	A-Kurs
25.04. - 29.04.83	D-Kurs
14.05. - 15.05.83	A-Wiederholungskurs
16.05. - 20.05.83	B-Kurs
04.06. - 05.06.83	B-Wiederholungskurs
06.06. - 10.06.83	C-Kurs
11.06.83	Prüfung

**Kurse in Österreich**

18.07. - 22.07.83	A-Kurs
31.10. - 04.11.83	B-Kurs

**Kurse in der Schweiz**

21.11. - 25.11.83	A-Kurs
-------------------	--------

Da unsere Kurse immer mehrere Monate im voraus belegt sind, können wir Ihre festen Terminwünsche leider nur berücksichtigen, wenn Sie sich rechtzeitig (möglichst mindestens sechs Monate vorher) anmelden. Wir bitten um Ihr Verständnis.

Kostenlose Informationen übersenden wir Ihnen gern. Anfragen und Kursanmeldungen richten Sie bitte an:

**LEHRINSTITUT W. PENZEL** Lärchenblick 2 D-3452 Heyen Telefon (05533) 1356

*Andere Kurse, die eventuell in der Schweiz angeboten werden sollten, sind von uns nicht autorisiert*

Zu vermieten an bester Lage in Zürich

## Praxis für Physiotherapeutin

bei Tramhaltestelle

Anfragen bitte an  
Tel. 01/251 94 52 zwischen 8 und 17 Uhr

## Dipl. Physiotherapeutin,

Schwedin, in der Schweiz verheiratet,  
sucht Teilzeitarbeit in Zürich (Kreis 1, 7, 8)  
oder rechtes Seeufer.

Frau Christina Jung, Ob. Heslibachstr. 79,  
8700 Küsnacht, Tel. 910 94 10

## Stiftung für Taubblinde, Zürich

Wir suchen per 11. April 1983

## Physiotherapeut/in

zur Behandlung von hör- und gleichzeitig  
sehbehinderten Kinder und Erwachsenen.  
Bobath-Ausbildung und Erfahrung mit  
behinderten Kindern wünschenswert.

Wir bieten Arbeit in einem Team von Erziehern,  
Lehrern und Therapeuten, 30 Stunden-Woche,  
7 Wochen Ferien, Kant. Besoldungsansatz.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung:  
Sonderschulheim Tanne, Freiestrasse 27,  
8032 Zürich, Tel. 01/251 48 40

In grösserer Bodensee-Gemeinde  
verkaufen wir eine

## Physiotherapeuten- Praxis

mit zusätzlich zwei  
4-Zimmer-Wohnungen.

Grosses, freistehendes Haus  
mit viel Umschwung und  
herrlicher Parkanlage  
mit grosser Pergola.

Modernster Innenausbau.

Ideales Objekt für zwei Partner  
oder tüchtiges Ehepaar.

Nähtere Auskunft erhalten Sie bei

**BAUMANN**  
IMMOBILIEN UND BAU AG

Bonstettenstrasse 3  
3000 Bern 26  
Postfach 37  
Telefon 031 24 54 33

Wir suchen im Raum St. Gallen

## Physiotherapeut/in

welche/r die Leitung unserer Ausbildungs-  
abteilung übernehmen kann.

**Diese sehr entwicklungsfähige Position  
verlangt von Ihnen:**

- Einsatzfreude und Fachkompetenz
- Methodisches und didaktisches Geschick
- Organisationstalent
- Abgeschlossene Ausbildung als Physio-  
therapeut/in
- Vielseitigkeit und Kreativität

**Wir bieten Ihnen:**

- Unterstützung durch ein kompetentes  
Team bei der Einarbeitung
- Grosse Selbständigkeit
- Leistungsgerechtes Salär  
(auf Wunsch mit Erfolgsbeteiligung)
- 13. Monatslohn
- 4 Wochen Ferien

**Reizt Sie diese vielseitige und  
anspruchsvolle Position?**

Dann erwarten wir gerne Ihre schriftliche  
Bewerbung mit Bild und den üblichen Unter-  
lagen, welche wir selbstverständlich streng  
vertraulich behandeln werden.

Tasana, Postfach 18, 9320 Arbon

RHEUMA-  
KLINIK  
ZURZACH



Zur Ergänzung unseres gut harmonierenden  
jungen Teams suchen wir

## Physiotherapeutinnen/en

In unserer Klinik werden Rheuma- sowie  
Rehabilitationspatienten aus dem Bereich  
der Orthopädie und Neurologie behandelt.

Sie erhalten bei uns ein gutes Salär, auf  
Wunsch moderne möblierte Zimmer,  
Weiterbildungsmöglichkeiten, Personal-  
restaurant.

Anfragen bitte an

**Direktion Rheumaklinik Zurzach  
8437 Zurzach**

---

Junger Schwede, Turn- und Sportlehrer sucht

## **Arbeit**

Besonderes Interesse an einer Tätigkeit als Gruppentherapeut für Gymnastik, Schwimmunterricht und Wassertherapie. Nordostschweiz vorgezogen.

Weitere Auskünfte unter Tel. 085/9 34 76

---

## **2 deutsche Krankengymnastinnen,**

26, 27 Jahre, möchten ab 1. Juni 83 in der deutsch-sprachigen Schweiz ihre Fähigkeiten den Schweizer Patienten zu Gute kommen lassen, auch unabhängig von einander.

Wir freuen uns auf Ihr Angebot.

Karin Schmidt und Birgit Junker, Ihmer Tor 17, 3003 Ronnenberg 1, Deutschland

---

## **Zu vermieten (ev. zu verkaufen)**

### **Sauna**

(Privat-Sauna und Grosse Sauna)

mit - grossem Wasserbecken

- UNTERWASSER-STRAHLMASSAGE
- MASSAGE-RAUM

in Kur-u-Sportzentrum der Zentral-Schweiz (1050 m).

Offerten mit Ausbildungs-Unterlagen des Bewerbers oder Bewerberin an:

R.Olinger, Hotel Alpenclub, 6390 Engelberg

---

**Bernische Höhenklinik Montana** sucht auf 1. April, 1. Mai und 1. Juni 1983

## **1 Physiotherapeutin/en**

wegen Freiwerden von Stellen in unserem 10-köpfigen Team.

Die Bernische Höhenklinik wird mit einer Intern-medizinischen Abteilung und einer Neurologischen Rehabilitationsstation geführt.

Bewerber mit neuro-physiologischer Vorbildung (Bobath, Kabat etc.) sowie Interesse und Erfahrungen in Hydro- und Hippotherapie werden bevorzugt.

Entlöhnung nach kantonal-bernischem Lohnreglement, Wohn- und Verpflegungsmöglichkeit im Hause.

Bewerbungen sind erbeten an den Chefarzt, Herrn Dr.F.Mühlberger, Bernische Höhenklinik, 3962 Montana, Tel. 027/41 25 21.

---

## **Zu vermieten (evtl. zu verkaufen)**

### **Sauna (Privat-Sauna und Grosse Sauna)**

mit grossem Wasserbecken

### **Unterwasser-Strahlmassage Massage-Raum**

in Kur- und Sport-Zentrum der Zentralschweiz (1050 m).

Offerten mit Ausbildungs-Unterlagen des Bewerbers oder Bewerberin an:

**R. Olinger, Hotel Alpenclub, 6390 Engelberg**

---

Auf das Frühjahr suche ich für meine Physiotherapie-Praxis

## **diplomierte / r Physiotherapeutin/en**

mit Berufserfahrung für interessante und vielseitige Arbeit.

Zeitgemäße Anstellungsbedingungen.

Möblierte 1-Zimmer-Wohnung kann bereitgestellt werden.

Anfragen und Bewerbungen bitte an

Micheline Hollenstein-Maricaux  
Zugerstrasse 47, 6330 Cham/Zug  
Telefon 042/36 73 33

---

## **Diplomierte Physiotherapeutin**

Ich bin am Scheideweg meiner beruflichen Karriere und befasse mich mit dem Gedanken, eine eigene Physikalische Therapie zu eröffnen, oder unter Umständen in meinem Beruf eine leitende Position einzunehmen. Welcher Arzt möchte mit mir zusammenarbeiten oder welches Institut oder Krankenhaus offeriert mir ein entsprechendes Betätigungsgebiet?

Ich bringe Erfahrung aus folgenden Gebieten mit:

- Rheumatologie
- Chirurgie  
(Sportverletzungen, allg. Unfallchirurgie)
- Orthopädie
- Innere Medizin
- Gynäkologie  
(Schwangerschafts- und Rückbildungsturnen).

Angebote bitte unter Chiffre 1036  
an Plüss Druck AG, Postfach 1301,  
8036 Zürich

On demande

## **un/e physiothérapeute diplômé/e**

si possible bilingue (fr./all.), dans nouveau cabinet de chirurgie orthopédique à Fribourg.

Travail à mi-temps ou à plein temps, en cabinet et en clinique.

Date d'entrée à convenir (printemps 83).

Faire offres écrites avec curriculum vitae et références au

**Dr. L. Aelpi, FMH chirurgie orthopédique,**  
Imp. des Mésanges 6, 1711 Corminboeuf

## **Kinésithérapeute**

M. belge francophone **cherche emploi**

Michel DE GREEF

206, rue Gatti de Gamow  
1180 Bruxelles, Belgique

Gesucht nach **LUZERN**

## **Physiotherapeut / in**

per 1. März 1983

Vielseitige, selbständige Arbeit in kleinem Team

URS HODEL

Alpenstr. 10, 6004 Luzern, Tel. 041.512818

**Das Lähmungsinstitut der Schweiz. Krankenkassen  
in Leukerbad/VS (1411 m ü. M.) sucht**

## **ab sofort eine Krankengymnastin**

**wenn möglich mit Bobath Erfahrung.**

Wir behandeln neurologische Patienten aller Arten, hauptsächlich stationär, es gibt aber auch ein kleines Ambulatorium. Wir erwarten die Fähigkeit zum selbständigen, wie auch kooperativen Arbeiten innerhalb eines kleinen Teams.

Wir bieten Ihnen zeitgemäße Lohn- und Anstellungsbedingungen, 36-Stunden-Woche, 4 Wochen Ferien, Wohnmöglichkeit.

Leukerbad ist ein Kurort mit vielen verschiedenen Sportmöglichkeiten.

Offertern mit Lebenslauf, Diplom und Zeugniskopie werden erbeten an: Frl. D. Lewton-Brain, Cheftherapeutin Lähmungsinstitut, 3954 Leukerbad/VS

Für meine Allgemein-Praxis  
in der Nähe von Baden suche ich

## **Physiotherapeut / in**

für 3–5 Halbtage / Woche

Telefon 056 / 91 20 30

## **Junge enthusiastische Physiotherapeutin**

Holländerin, sucht Arbeit in der Schweiz.

Dieneke Zoer, Amsterdamseweg 6, 6814 CN Arnhem,  
Holland, Tel: 085/455198

Wir suchen im Raum St. Gallen

## **Physiotherapeut/in**

welche/r die Leitung unserer Therapieabteilung übernehmen kann.

**Dieser selbständige Job verlangt von Ihnen:**

- Ausbildung als staatlich anerkannte/r Physiotherapeut/in
- Einsatzfreude und Organisationsgeschick
- Eignung zur Führung eines Teams von 4 Physiotherapeuten

**Wir bieten Ihnen:**

- Optimale Arbeitsbedingungen in modernen Therapierräumen
- Der Funktion entsprechendes Salär
- 13. Monatslohn
- fortschrittliche Sozialleistungen
- 4 Wochen Ferien
- Fünftagewoche (42 Arbeitsstunden)
- Betriebsinterne Ausbildung

**Fühlen Sie sich angesprochen?**

Dann erwarten wir gerne Ihre schriftliche Bewerbung mit Bild und den üblichen Unterlagen, welche wir selbstverständlich streng vertraulich behandeln werden

Tasana/Postfach 18, 9320 Arbon

Krankenheim Asyl  
Gottesgnad König

Wir suchen auf 1. März 1982

## **dipl. Physiotherapeutin (Teilzeitarbeit)**

vorzugsweise mit Erfahrung in der Behandlung von Lähmungspatienten.

Aufgabenziel:

Einzel- und Gruppentherapie zur Erhaltung der motorischen Fähigkeiten und der Aktivität.

Wir bieten Ihnen eine Besoldung nach kantonalen Normen, geregelte Arbeits- und Freizeit, Verpflegungsmöglichkeit.

Auf Ihre Bewerbung freuen wir uns.  
Weitere Auskünfte gibt Ihnen gerne unsere Oberschwester Marie-Louise Straub,  
Telefon 031/53 94 55

Gesucht per 1. Mai 1983 oder nach Vereinbarung in heimelige, gut eingerichtete Therapie beim Bahnhof **Zug**, fachlich qualifizierte und umgängliche

### **Therapeutin**

Wir bieten sehr interessante Arbeitsbedingungen (auch 4-Tage-Woche möglich).

Über Ihren Anruf freut sich **Lilo Edelmann**, Tel. privat: 01/767 06 59, G. 042/21 60 23

#### **Gesucht**

### **Physiotherapeutin oder Therapeut**

Für meine künftige Praxis an der Kalkbreitestr. 131 (Goldbrunnenplatz), 8000 Zürich, suche ich eine **Physiotherapeutin** oder einen **Physiotherapeuten**. Die Praxis wird im April 1983 eröffnet, die Anstellung erfolgt frühestens Mitte April oder nach Vereinbarung. Teilzeitarbeit möglich. Bewerber mögen sich telefonisch mit mir in Verbindung setzen.

**Dr. med. A. Flück, FMH Innere Medizin, spez. Rheumalerkrankungen**; Tel. 01/466 11 11 oder 01/730 38 28.

### **Diplomierte Physiotherapeutin**

(25-jährig, Schweizerin) sucht Stelle im Raum Bern und Umgebung. Arbeit in Team bevorzugt.

Nähere Angaben bitte unter Chiffre 1039 an Plüss Druck AG, Postfach 1301, 8036 Zürich.

### **Physiothérapeute**

8 ans d'expérience, cherche emploi pour tout de suite ou date à convenir.

Écrire sous chiffre 1041 à Plüss Druck SA, Case postale 1301, 8036 Zürich.

#### **Gesucht**

### **Physiotherapeut/in**

in neu zu eröffnende rheumatologische Arztpraxis auf April 1983, 15 km von Zürich. Evtl. Teilzeit.

Näheres unter Chiffre 1040 an Plüss Druck AG, Postfach 1302, 8036 Zürich.



für Ihre  
Geschäfts-Drucksachen  
und Prospekte

**PLÜSS DRUCK AG**  
**8036 ZÜRICH**

Köchlistr. 15  
Tel. 01/241 64 34

### **Bezirksspital Wattenwil** (Kanton Bern)

Wir suchen sofort oder nach Übereinkunft

### **dipl. Physiotherapeutin**

oder

### **dipl. Physiotherapeuten**

- Teilzeitstelle (50 – 70%)
- modern eingerichtete Physiotherapie mit Gehbad
- vielseitige, selbständige therap. Tätigkeit (Innere Medizin / Chirurgie / Orthopädie / Geburtshilfe) in neuem Bezirksspital, bloss 20 Autominuten von Bern und Thun, im landschaftlich reizvollen oberen Gürbetal.

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an:

**Verwaltung des Bezirksspitals Wattenwil,  
3135 Wattenwil** (Telefon 033/56 13 12)



### **Spital Flawil**

In unser kleines Team suchen wir auf 1. April 1983 oder nach Übereinkunft

**eine diplomierte**

### **Physiotherapeut/in**

Wir bieten:

- vielseitige und interessante Tätigkeit (interne und ambulante Patienten)
- Besoldung nach kant. Regulativ (13. Monatslohn)
- Weiterbildungsmöglichkeiten

Interessenten melden sich bei der Spitalverwaltung oder bei Frl. K. Huber, Physiotherapeutin (Telefon 071/83 22 22).

*Verantwortlicher Redaktor:*  
*Rédacteur responsable:*  
*Redattore responsabile:*  
Urs MACK, Hardstrasse 131, 4052 Basel

*Rédaction pour la partie française:*  
*Redazione per la Svizzera Romanda:*  
Jean-D. MARECHAL, 39, route de Malagnou, 1208 Genève

*Redaction en langue italienne:*  
*Redazione in lingua italiana:*  
Carlo SCHOCH, Viale Stazione 23, Bellinzona

*Medizinische Fachkommission:*  
*Commission médicale:*  
*Commissione per la parte medica:*  
E. MORSCHER, Prof. Dr. med., Basel \*  
D. GROSS, Prof. Dr. med., Zürich  
F. HEINZER, Dr. med., Lausanne

*Physiotherapeutische Fachkommission:*  
*Commission technique:*  
*Commissione per la parte fisioterapia:*  
Verena JUNG, Basel  
Pierre FAVAL, Genève  
Michel HELFER, Lausanne

*Administration-Abonnemente:*  
*Administration et abonnements:*  
*Amministrazione e abbonamenti:*  
Zentralsekretariat, Postfach 516, 8027 Zürich  
Tel. 01 / 202 49 94

*Aus administrativen - und drucktechnischen Gründen*  
können Einzel-Exemplare nur als Serie zu 10 Stück à  
Fr. 3.— bezogen werden.  
*Pour des raisons administratives et techniques les tirés-à-part*  
sont fournis, par série de 10 exemplaires à frs 3.—.  
*Per motivi tecnici e amministrativi esemplare singoli pos-*  
sono essere emessi solo in serie di 10 al prezzo di fr. 3.—

*Druck, Verlag, Versand, Anzeigenverwaltung:*  
*Impression, édition, expédition:*  
*Pubblicazione, edizione, spedizione e inserzioni:*  
Plüss Druck AG, Postfach 1301, 8036 Zürich,  
Tel. 01 / 241 64 34

*Anzeigenschlusstermin: am 20. des Vormonats*  
Délai d'envoi pour les annonces et la publicité: le 20  
du mois précédent la parution  
*Termine per l'accettazione degli annunci: il 20 del mese*  
precedente la pubblicazione del bollettino

*Insertionspreise:*  
*Prix des insertions publicitaires:*  
*Prezzo delle inserzioni:*  
1/1 Fr. 763.—, 1/2 Fr. 445.—, 1/4 Fr. 254.—  
1/8 Fr. 148.—, 1/16 Fr. 95.—  
*Bei Wiederholung Rabatt*  
*Rabais pour insertions répétées*  
*Ribassi per le ripetizioni*

*Abonnementsspreise:*  
*Inland Fr. 60.— jährlich / Ausland Fr. 65.— jährlich*  
*Prix de l'abonnement:*  
*Suisse Fr. 60.— par année / étranger Fr. 65.— par année*  
*Prezzi d'abbonamento:*  
*Svizzera Fr. 60.— annui / Estero Fr. 65.— annui*

*Redaktionsschluss: am 18. des Vormonats*  
Délai d'envoi pour les articles: 18 du mois précédent  
la parution  
*Termine per la redazione: il 18 del mese precedente*  
la pubblicazione del bollettino

*Der Verband behält sich vor, nur solche Anzeigen zu*  
veröffentlichen, die inhaltlich der Zielsetzung des  
Verbandes entsprechen.  
*La F.S.P. se réserve le droit de refuser tout article ou pu-*  
blicité ne correspondant pas à l'éthique de la profession.  
*La federazione autorizza sola la pubblicazione di*  
*inserzioni riguardanti la fisioterapista.*

*Nachdruck nur mit Bewilligung der Redaktion*

*Auflage 3000 Exemplare*

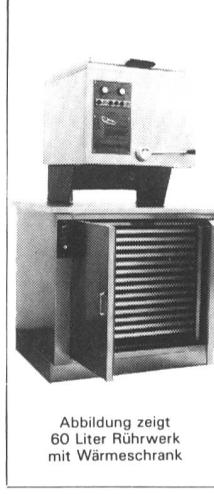


Abbildung zeigt  
60 Liter Rührwerk  
mit Wärmeschrank

## FANGORÜHRWERKE mit Hebelauslauf

(Bei uns ist Gutes gar nicht teuer)

- 24 Volt Elektron. Steuerung
- Kessel aus Edelstahl
- Direktantrieb Schneckengetriebe
- Volle, grosse Kesselöffnung
- Grosses beheiztes Auslaufventil
- Isolierter Deckel mit Hubhilfe
- Aussenverkleidung Edelstahl

Schaltelemente absolut berührungs-sicher und verschleißfest

Kein Aluminium! Gleichmässige Er-wärzung — geringer Energieverbrauch

Kein Kettenantrieb! Geräuscharmes, langlebiges Markenfabrikat

Bequemes Einlegen gebrauchter Packungen, leichte Kesselfreinigung

Garantiert kein Verstopfen möglich, absolut dicht und tropffrei

Energiesparende Isolation, verhindert Zuschlagen, erleichtert Öffnen.

Mustergewalzt, unempfindlich — Fingerabdrücke nicht sichtbar.

Unser Qualitätsbeweis!

Ab sofort

18 Monate Garantie

ab SFr. 4280.—

+ Wust

Ganz in Ihrer Nähe  
Ihre Fangospezialisten

## Praxisbedarf

C. Stolzenberg  
7801 Umkirch b. Freiburg,  
Rosenstrasse 6,  
Tel. (0 76 65) 83 70/29 22

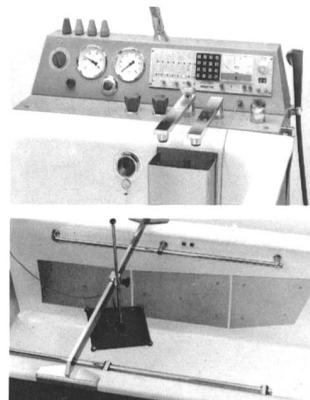
**Besuchen Sie unsere Fachausstellung**

Modell 800/807: Unterwassermassage/Elektrobad-Kombination

# Einmalige Ausrüstung

Für die neue Modellreihe 800/807 wurden langjährige, weltweite Erfahrungen ausgewertet, Bewährtes übernommen und neue Entwicklungstendenzen berücksichtigt. Modernste Technik, funktionsbezogenes, ansprechendes Design, die bis ins kleinste Detail durchdachte Konstruktion sowie die einmalige standartmässige Ausrüstung — alles in traditionsgemäss bei spielerhafter Qualität — lassen diese Kombination auch höchsten Anforderungen gerecht werden. Verlangen Sie ausführliche Unterlagen.

Benz Hydrotherapie-Apparate sind anders als die andern. Überzeugende Gründe sprechen dafür.



**Unterwassermassage / Elektrobad-Kombination:** ● Apparate- und Wannengehäuse 2 mm Anticorodal für hohe Stabilität ● Wanne Stahlblech, säure-beständig, weiß emailliert ● Gehäusefarbe nach Ihrer Wahl ● von der Wanne aus ferngesteuerte Massagestrahl-Druckregulierung ● autom. Konstanthaltung der Badewasser-Temperatur bei Hitzemassage ● Schlauchführungsvorrichtung ● kompakte Abmessungen mit 2 Wannengrößen: 223 x 95 cm/600-Liter-Wanne, 218 x 90 cm/500-Liter-Wanne

Vertretung deutsche Schweiz:  
FANGO CO GmbH  
Postfach 127  
CH-8640 Rapperswil  
Telefon 055/27 88 77

**BENZ**  
Apparate für Hydro-Therapie  
und Hydroelektro-Therapie

BENZ + CIE AG  
Universitätstrasse 69  
CH-8033 Zürich  
Telefon 01/363 23 30

Vertretung franz./ital. Schweiz:  
PHYSIO-SERVICE SA  
Route de Crissier 32  
CH-1023 Crissier  
Telefon 021/35 24 61

## BOSCH in der physikalischen Therapie.

Zum Beispiel:

### Kurzwellen-Therapie mit ULTRAMED 11S601

- Pulsierende und kontinuierliche Kurzwelle
- 400 Watt Dauer-, 1000 Watt Impulsleistung
- Neue, hochflexible Arme
- Circuplode für die Magnetfeld-Therapie
- Thermische und athermische Behandlung



Weitere BOSCH-Geräte:

- SONOMED für die Ultraschall-Therapie
- MED MODUL Reizstrom-Geräte-System
- RADARMED für die Mikrowellen-Therapie

Ausführliche Unterlagen durch:

**MEDICARE AG**  
Mutschellenstr. 115, 8038 Zürich  
Telefon 01/482 482 6

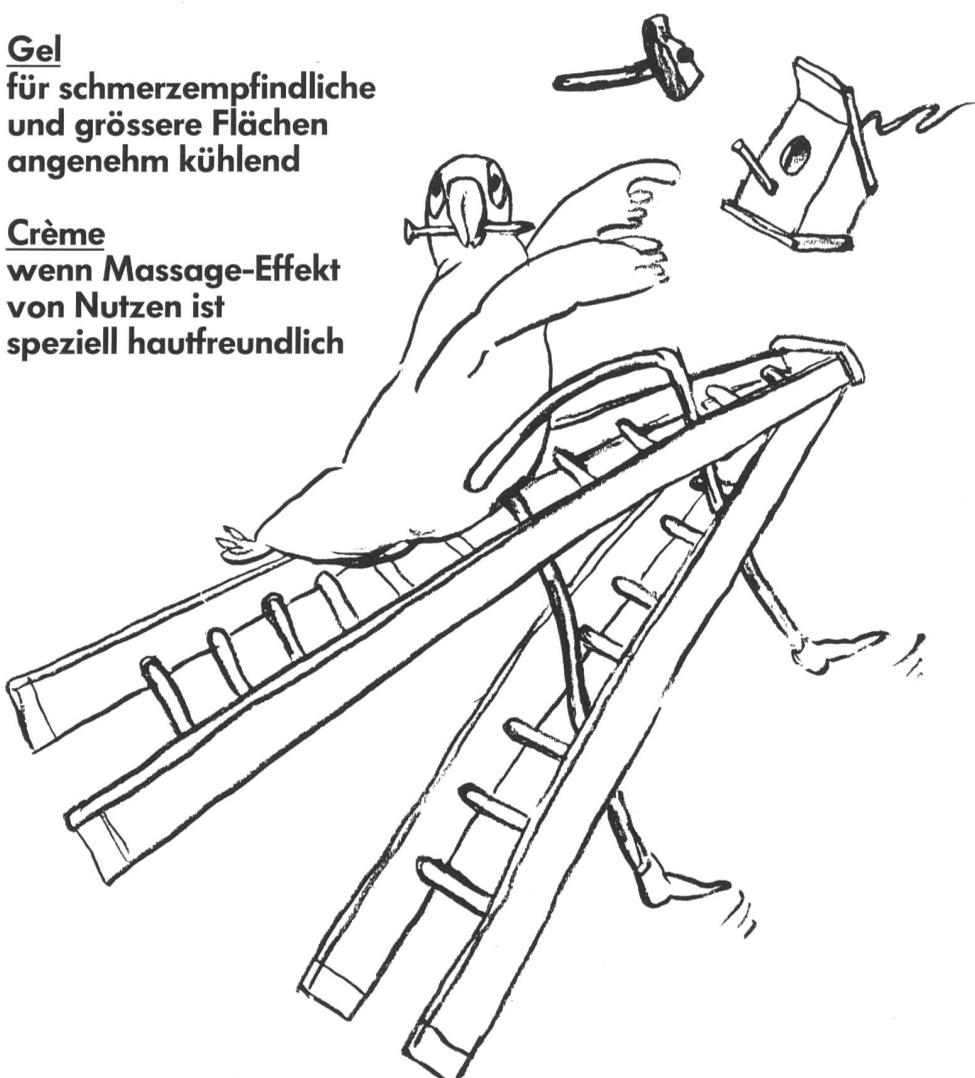
# ® Prelloran für Pechvögel

**Prelloran**  
**Gel, Crème**  
**bei Prellungen**  
**Quetschungen, Zerrungen**  
**Verstauchungen**

**Prelloran**  
**bekämpft die Entzündung**  
**lindert den Schmerz**  
**beseitigt den Bluterguss**  
**macht wieder mobil**

**Gel**  
**für schmerzempfindliche**  
**und grössere Flächen**  
**angenehm kühlend**

**Crème**  
**wenn Massage-Effekt**  
**von Nutzen ist**  
**speziell hautfreundlich**



## Geigy

Zusammensetzung: Gel, Crème: Heparinoid Geigy 1%, Aethylenglykolmonosalicylat 4%. Indikationen: Stumpfe Sport- und Unfallverletzungen; Entzündung und Schmerzen der Muskeln und Sehnen; akute oberflächliche Phlebitis und Thrombophlebitis. Anwendung: Zur Behandlung schmerzempfindlicher und grosser Flächen: Gel, täglich mehrmals auf die intakte Haut auftragen und ohne Druck verteilen. Wenn zusätzlicher Massage-Effekt von Nutzen ist: Crème, 2-3mal täglich auftragen und leicht einmassieren. Zu beachten: Nicht auf offene Wunden oder Schleimhäute applizieren. Handelsformen: Gel, Crème: Tuben zu 30 g\* und 100 g. Ausführliche Angaben über Zusammensetzung, Eigenschaften, Indikationen, Kontraindikationen, Verträglichkeit, zur Beachtung siehe Arzneimittel-Kompendium der Schweiz. \*kassenzulässig.